INTERNATIONAL STANDARD

ISO 3691-1

First edition 2011-09-15

Industrial trucks — Safety requirements and verification —

Part 1:

Self-propelled industrial trucks, other than driverless trucks, variable-reach trucks and burden-carrier trucks

Chariots de manutention — Exigences de sécurité et vérification —

Partie 1: Chariots de manutention automoteurs, autres que les chariots sans conducteur, les chariots à portée variable et les chariots transporteurs de charges





© ISO 2011

duced or utilized in any forting from either ISO ? All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

Case postale 56 • CH-1211 Geneva 20 Tel. + 41 22 749 01 11 Fax + 41 22 749 09 47 E-mail copyright@iso.org Web www.iso.org

Published in Switzerland

Contents

Page

	ord	I\
Introdu	uction	٠١
1	Scope	
2	Normative references	
3	Terms and definitions	
4	Safety requirements and/or protective measures	
4 4.1	General	
4.2	Starting/moving	
4.3	Brakes	
4.4	Manual control actuators	
4.5	Power systems and accessories	
4.6	Systems for lifting and tilting	
4.7	Operator positions	
4.8	Stability	
4.9 4.10	Protective devices	
4.10	Visibility and lighting Environmental conditions	
4.11	Devices for towing	
5	Verification of safety requirements and/or protective measures	
5.1	General	
5.2	Structural tests	
5.3	Functional verification	
6	Information for use	
6.1	General	
6.2	Instruction handbook	
6.3	Marking	3
	g	
Annex	A (normative) Determination of driving direction and rated capacity	38

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

International Standards are drafted in accordance with the rules given in the ISO/IEC Directives, Part 2.

The main task of technical committees is to prepare International Standards. Draft International Standards adopted by the technical committees are circulated to the member bodies for voting. Publication as an International Standard requires approval by at least 75 % of the member bodies casting a vote.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

ISO 3691-1 was prepared by Technical Committee ISO/TC 110, *Industrial trucks*, Subcommittee SC 2, *Safety of powered industrial trucks*.

This first edition of ISO 3691-1, together with ISO 3691-2, ISO 3691-3, ISO 3691-4, ISO 3691-5, ISO 3691-6, ISO/TS 3691-7 and ISO/TS 3691-8, cancels and replaces ISO 3691:1980, of which it constitutes a technical revision. It also incorporates the Amendment ISO 3691:1980/Amd 1:1983.

ISO 3691 consists of the following parts, under the general title *Industrial trucks* — *Safety requirements and verification*:

- Part 1: Self-propelled industrial trucks, other than driverless trucks, variable-reach trucks and burden-carrier trucks
- Part 2: Self-propelled variable-reach trucks
- Part 3: Additional requirements for trucks with elevating operator position and trucks specifically designed to travel with elevated loads
- Part 4: Driverless industrial trucks and their systems
- Part 5: Pedestrian-propelled trucks
- Part 6: Burden and personnel carriers
- Part 7: Regional requirements for countries within the European Community [Technical Specification]
- Part 8: Regional requirements for countries outside the European Community [Technical Specification]

Introduction

General

This document is a type-C standard as stated in ISO 12100.

The machines concerned and the extent to which hazards, hazardous situations or hazardous events are covered are indicated in the Scope of this document.

When requirements of this type-C standard are different from those which are stated in type-A or B standards, the requirements of this type-C standard take precedence over the requirements of the other standards for machines that have been designed and built according to the requirements of this type-C standard.

The ISO 3691 series of standards covers safety requirements and their verification for industrial trucks as defined in ISO 5053.

Structure

An important step forward in the work on the ISO 3691 series of standards was the agreement to issue a new structure of International Standards for industrial trucks having on one side basic standards for all kinds of trucks (see Foreword) and on the other side independent standards to cover the respective specific functions of industrial trucks, e.g. visibility, noise, vibration, electrical requirements, etc.

Assessment of hazards

The product needs to be designed in such a way that it is fit for its purpose or function and can be adjusted and maintained without putting persons at risk when used under the conditions foreseen by the manufacturer.

In order to properly design a product and to cover all specific safety requirements, the manufacturer will have to identify the hazards that apply to his product and carry out a risk assessment. The manufacturer will then need to design and construct the product taking this assessment into account.

The aim of this procedure is to eliminate the risk of accidents throughout the foreseeable lifetime of the machinery, including the phases of assembling and dismantling where risks of accidents could also arise from foreseeable abnormal situations.

In selecting the most appropriate methods, the manufacturer will need to apply the following principles, in the order given here:

- a) eliminate or reduce risks as far as possible by design (inherently safe machinery design and construction);
- b) take the necessary protective measures in relation to risks that cannot be eliminated by design;
- c) inform users of any shortcoming of the protective measures adopted;
- d) indicate whether any particular training is required;
- e) specify any need to provide personal protection equipment;
- f) refer to the appropriate user's document for proper operating instructions.

Industrial trucks need to be designed to prevent foreseeable misuse wherever possible, if such would engender risk. In other cases, the instructions will need to draw the user's attention to ways shown by experience in which the machinery ought not be used.

This part of ISO 3691 does not repeat all the technical rules which are state-of-the art and which are applicable to the material used to construct the industrial truck. Reference will also need to be made to ISO 12100.

Legislative situation/Vienna Agreement

From the very beginning, the task of the working group was to revise ISO 3691:1980 and establish worldwide basic standards to comply with the major legislative regulations in, for example, the EU, Japan, Australia and North America.

Every effort was made to develop a globally relevant International Standard. That goal was achieved with most of the issues. For several potential problem areas compromises were needed and will be needed in the future. Where divergent regional requirements remain, these are addressed by ISO/TS 3691-7:2011 and ISO/TS 3691-8.

In order to ensure that the revised International Standard will be actively used in the ISO member countries, worldwide, procedures will be necessary to replace the existing national standards and technical regulations by the revised International Standard. In the European Community, ISO and the European Committee for Standardization (CEN) agreed on technical co-operation under the Vienna Agreement, with the aim of replacing European Standards (EN) by International Standards. Other countries are asked to make similar agreements to ensure that their national standards and technical regulations are replaced by this International Standard.

Only by these actions will there be the guarantee that products in accordance with International Standards can rc iers. be shipped worldwide freely without any technical barriers.

Industrial trucks — Safety requirements and verification —

Part 1:

Self-propelled industrial trucks, other than driverless trucks, variable-reach trucks and burden-carrier trucks

1 Scope

This part of ISO 3691 gives safety requirements and the means for their verification for the following types of self-propelled industrial trucks (hereafter referred to as *trucks*), as defined in ISO 5053:

- a) industrial counterbalanced trucks;
- b) reach trucks with retractable mast or retractable fork arm carriage;
- c) straddle trucks;
- d) pallet-stacking trucks;
- e) high-lift platform trucks;
- f) trucks with elevating operator position up to 1 200 mm;
- g) side-loading trucks (one side only);
- h) lateral-stacking trucks (both sides), and lateral- and front-stacking trucks;
- i) pallet trucks;
- j) bidirectional and multidirectional trucks;
- k) tractors with a drawbar pull up to and including 20 000 N;
- rough-terrain counterbalanced trucks;
- m) industrial trucks powered by battery, diesel, gasoline or LPG (liquefied petroleum gas).

NOTE 1 Trucks powered by CNG (compressed natural gas) are not dealt with. It is intended that CNG and other power sources be addressed in future revisions of this part of ISO 3691.

For trucks with an elevating operator position of more than 1 200 mm and/or trucks designed to travel with an elevated load of more than 1 200 mm, this part of ISO 3691 is intended to be used in conjunction with ISO 3691-3.

NOTE 2 ISO 3691-3 is not applicable to counterbalanced fork lift trucks or trucks intended for container handling.

NOTE 3 Some low-level order pickers with an elevating operator's position up to and including 1 200 mm lift height can be equipped with an additional lifting device to lift the load to a maximum lift height of 1 800 mm.

ISO 3691-1:2011(E)

This part of ISO 3691 is not applicable to self-propelled variable-reach trucks, driverless trucks or burden carriers, which are covered in ISO 3691-2, ISO 3691-4 and ISO 3691-6, respectively.

It is not applicable to industrial trucks operating in severe conditions (e.g. extreme climates, freezer applications, hazardous environments), where special precautions can be necessary.

Regional requirements, additional to the requirements given in this part of ISO 3691, are addressed in ISO/TS 3691-7 and ISO/TS 3691-8.

This part of ISO 3691 deals with all significant hazards, hazardous situations or hazardous events, as listed in Annex B, with the exception of the following, relevant to the applicable machines when used as intended and under conditions of misuse which are reasonably foreseeable by the manufacturer.

It does not establish requirements for hazards that can occur

- during construction,
- when handling suspended loads that can swing freely,
- when using trucks on public roads,
- when operating in potentially explosive atmospheres,
- when using trucks in very narrow aisles with clearance of less than 500 mm to the racks,
- arising from a non-ergonomic body attitude when driving sit-on trucks, load trailing,
- during travelling with unladen trucks having a rated capacity of more than 10 000 kg, due to visibility concerns,
- due to overload.

NOTE 4 For the purposes of this part of ISO 3691, fork arms, load platforms and integrated attachments are considered to be parts of the industrial truck. Attachments mounted on the load carrier or on the fork arms which are removable by the user are not considered to be part of the industrial truck. Requirements for attachments are given in the appropriate clauses.

2 Normative references

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

ISO 2328:2007, Fork-lift trucks — Hook-on type fork arms and fork arm carriages — Mounting dimensions

ISO 2330, Fork-lift trucks — Fork arms — Technical characteristics and testing

ISO 2867:2006, Earth-moving machinery — Access systems

ISO 3287:1999, Powered industrial trucks — Symbols for operator controls and other displays

ISO 3411:2007, Earth-moving machinery — Physical dimensions of operators and minimum operator space envelope

ISO 3691-3:—¹⁾, Industrial trucks — Safety requirements and verification — Part 3: Additional requirements for trucks with elevating operator position and trucks specifically designed to travel with elevated loads

ISO 3691-5:2009, Industrial trucks — Safety requirements and verification — Part 5: Pedestrian-propelled trucks

ISO 3795:1989, Road vehicles, and tractors and machinery for agriculture and forestry — Determination of burning behaviour of interior materials

ISO 5053, Powered industrial trucks — Terminology

ISO 6055:2004, Industrial trucks — Overhead guards — Specification and testing

ISO 6292:2008, Powered industrial trucks and tractors — Brake performance and component strength

ISO 12100:2010, Safety of machinery — General principles for design — Risk assessment and risk reduction

ISO 13284:2003, Fork-lift trucks — Fork-arm extensions and telescopic fork arms —Technical characteristics and strength requirements

ISO 13564-1:—¹⁾, Powered industrial trucks — Test methods for verification of visibility — Part 1: Sit-on and stand-on operator trucks up to and including 10 t capacity

ISO 13849-1:2006, Safety of machinery — Safety-related parts of control systems — Part 1: General principles for design

ISO 13850:2006, Safety of machinery — Emergency stop — Principles for design

ISO 15870:2000, Powered industrial trucks — Safety signs and hazard pictorials — General principles

ISO 15871:2000, Industrial trucks — Specifications for indicator lights for container handling and grappler arm operations

ISO 20898:2008, Industrial trucks — Electrical requirements

ISO 21281:2005, Construction and layout of pedals of self-propelled sit-down rider-controlled industrial trucks — Rules for the construction and layout of pedals

ISO 22915-1:2008, Industrial trucks — Verification of stability — Part 1: General

ISO 22915-2:2008, Industrial trucks — Verification of stability — Part 2: Counterbalanced trucks with mast

ISO 22915-3:2008, Industrial trucks — Verification of stability — Part 3: Reach and straddle trucks

ISO 22915-4:2009, Industrial trucks — Verification of stability — Part 4: Pallet stackers, double stackers and order-picking trucks with operator position elevating up to and including 1 200 mm lift height

ISO 22915-7:2009, Industrial trucks — Verification of stability — Part 7: Bidirectional and multidirectional trucks

ISO 22915-8:2008, Industrial trucks — Verification of stability — Part 8: Additional stability test for trucks operating in the special condition of stacking with mast tilted forward and load elevated

ISO 22915-10:2008, Industrial trucks — Verification of stability — Part 10: Additional stability test for trucks operating in the special condition of stacking with load laterally displaced by powered devices

_

¹⁾ To be published.

ISO 22915-11:—2), Industrial trucks — Verification of stability — Part 11: Industrial variable-reach trucks

ISO 22915-20:2008, Industrial trucks — Verification of stability — Part 20: Additional stability test for trucks operating in the special condition of offset load, offset by utilization

ISO 22915-21:2009, Industrial trucks — Verification of stability — Part 21: Order-picking trucks with operator position elevating above 1 200 mm

ISO 24134:2006, Industrial trucks — Additional requirements for automated functions on trucks

ISO 24135-1:2006, Industrial trucks — Specifications and test methods for operator restraint systems — Part 1: Lap-type seat belts

IEC 60695-11-10:2003, Fire hazard testing — Part 11-10: Test flames — 50 W horizontal and vertical flame test methods

3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the terms and definitions given in ISO 5053 and ISO 12100 and the following apply.

3.1

self-propelled industrial truck

wheeled vehicle having at least three wheels with a powered driving mechanism, except for those running on rails, designed either to carry, tow, push, lift, stack or tier in racks any kind of load and controlled by an **operator** (3.7)

NOTE See ISO 5053 for a comprehensive terminology

3.2

pedestrian-controlled truck

truck designed to be controlled by an **operator** (3.7) walking with the truck by means of, for example, a tiller or remote control

NOTE The truck may be equipped with a stand-on option.

3.3

ride-on truck

truck designed to be controlled by an **operator** (3.7) riding on a seat or a driving platform on the truck

NOTE Stand-on industrial trucks with a seat for the operator are considered as being stand-on trucks.

3.4

low-lift truck

truck having a lift height of 500 mm or less

3.5

bidirectional truck

truck designed to travel in either direction on a line parallel with its longitudinal axis, or perpendicular to this axis

NOTE Adapted from ISO 5053:1987, 3.6.1.2.

²⁾ To be published.